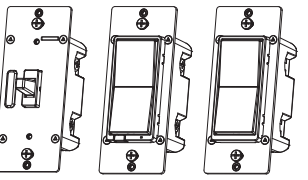


In-Wall Smart Fan Control

Thank you for your purchase!

Instructions made easy
Read instructions or watch easy-to-follow video.

Scan code or visit byjasco.com/60226i.



For additional Enbrighten products, visit our website www.Jasco.com.

ADDING YOUR DEVICE TO A Z-WAVE NETWORK

- Follow the instructions for your Z-Wave certified controller to add a device to the Z-Wave network.
 - Once the controller is ready to add your device, press the top or bottom of the rocker.
- You have complete control to turn your fixture ON/OFF according to groups, scenes, schedules and interactive automations programmed by your controller. If your Z-Wave certified controller features remote access, you can control your fixture from your mobile devices.
- If prompted by the controller to enter the S2 security code, refer to the QR code/security number on the side of the box or the QR code label on the product (see Figure 1). Enter the 5-digit code.



TO REMOVE AND RESET THE DEVICE

- Follow the instructions for your Z-Wave certified controller to remove a device from the Z-Wave network.
 - Once the controller is ready to remove your device, press the top or bottom of the rocker.
- TO RETURN YOUR SWITCH TO FACTORY DEFAULTS**
- Pull up the air gap switch.
 - While pressing the OFF (bottom) button, push in the air gap and continue pressing the OFF button. The LED flashes through the eight colors once.
- NOTE:** This should only be used if your network's primary controller is missing or otherwise inoperable.
- NOTE:** SmartStart enabled products can be added into a Z-Wave network by scanning the QR code on the product with a controller providing SmartStart inclusion. No further action is required and the SmartStart product will be added automatically within 10 minutes of being switched on in the network vicinity.

SPECIFICATIONS — IMPORTANT!

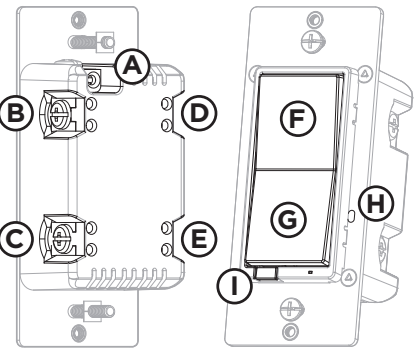
ZWA4013
Voltage: 120VAC, 1/10HP (75W), motor
Construction of control: Independently Mounted for Flush Mounting
Type of Action: Type IB Actor (for air gap)
Pollution Degree: 2
Signal (frequency): 908.4/916MHz
Rated Impulse Voltage: 2500 V
Maximum loads: 1/10HP (75W) motor no more than two identical fans to be switched. Not to exceed 1/10HP (75W) motor resistive load.
CONTROLS: FAN MOTOR ONLY. For use only with split-capacitor or shaded-pole ceiling fan motors.
Operating temperature range: 0-40°C
For indoor use only
Specifications subject to change without notice due to continuing product improvement

FEATURES

IMPORTANT! The fixture controlled by the Z-Wave in-wall smart fan control must not exceed ratings. The fan control is designed only for use with permanently installed fixtures.

- Get to you know your Z-Wave smart fan control**
- Turn ON/OFF and adjust fan speed levels manually or remotely via the Z-Wave controller
 - Can be included in multiple groups and scenes
 - May be used in single-pole installation or with up to two Enbrighten, UltraPro or JascoPro Series add-on switches in 3-way or 4-way wiring configurations
 - Interchangeable paddle switch — white & light almond paddle in package
 - Uses a standard, rocker-style wallplate for single-gang installations (wallplate not included)
 - Blue LED indicates switch location in a dark room
 - Secure terminal installation — requires wiring connections for line (hot), load, neutral and ground. Traveler wire required for 3-way installation
 - This Z-Wave device has advanced features that allow you to customize your experience. These features can only be adjusted by a Z-Wave enabled controller that supports the Z-Wave configuration command class. For a complete list of adjustable configurations, visit www.ezwave.com/config

NOTE: This smart device only controls the fan motor and does not control any lighting connected to the fan. If your fan has an integrated light, a second switch must be installed to control the lighting directly. No more than two identical fans should be connected to the fan control. The total load of the fan(s) should not exceed 1/10HP (75W), motor.



- A. Ground (Green/bare)
- B. Line or load (Black)
- C. Line or load (Black)
- D. Traveler (Red/other)
- E. Neutral (White)
- F. Top rocker — press & release to turn fan on, press & hold to increase fan speed
- G. Bottom rocker — press & release to turn fan off, press & hold to decrease fan speed
- H. Menu button
- I. Air gap switch — pull the air gap switch to disconnect the power. Push it all the way back in for normal operation.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES — IMPORTANT!

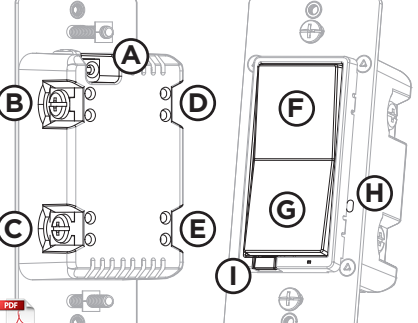
ZWA4013
Tension : 120VAC, 1/10HP (75W), motor
Construction of control: Independently Mounted for Flush Mounting
Type of Action: Type IB Actor (for air gap)
Pollution Degree: 2
Signal (frequency): 908.4/916MHz
Charges maximales : 1/10HP (75W) moteur au plus deux ventilateurs identiques à être commutés. Ne pas dépasser 1/10HP (75W) charge résistive.
Commandes : VENTILATEUR SEUL. À utiliser uniquement avec des moteurs à condensateur ou à pôles ombrés.
Plage de températures de fonctionnement : 0-40°C
Utilisation intérieure uniquement
Les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis en raison de l'amélioration continue des produits.

CARACTÉRISTIQUES

IMPORTANT! L'appareil contrôle intelligent du ventilateur montage mural Z-Wave ne doit pas dépasser les caractéristiques nominales. Le contrôle du ventilateur est conçu pour être utilisé uniquement avec des appareils d'éclairage installés de façon permanente.

- Familiarisez-vous avec l'utilisation de votre contrôle intelligent du ventilateur Z-Wave**
- Turn ON/OFF and adjust fan speed levels manually or remotely via the Z-Wave controller
 - Can be included in multiple groups and scenes
 - May be used in single-pole installation or with up to two Enbrighten, UltraPro or JascoPro Series add-on switches in 3-way or 4-way wiring configurations
 - Interchangeable paddle switch — white & light almond paddle in package
 - Uses a standard, rocker-style wallplate for single-gang installations (wallplate not included)
 - Blue LED indicates switch location in a dark room
 - Secure terminal installation — requires wiring connections for line (hot), load, neutral and ground. Traveler wire required for 3-way installation
 - This Z-Wave device has advanced features that allow you to customize your experience. These features can only be adjusted by a Z-Wave enabled controller that supports the Z-Wave configuration command class. For a complete list of adjustable configurations, visit www.ezwave.com/config

NOTE: This smart device only controls the fan motor and does not control any lighting connected to the fan. If your fan has an integrated light, a second switch must be installed to control the lighting directly. No more than two identical fans should be connected to the fan control. The total load of the fan(s) should not exceed 1/10HP (75W), motor.



- A. Terre (fil vert/fil nu)
- B. Secteur ou charge (noir)
- C. Secteur ou charge (noir)
- D. Voyageur (fil rouge/autre couleur)
- E. Neutre (blanc)
- F. Top rocker — press & release to turn fan on, press & hold to increase fan speed
- G. Bottom rocker — press & release to turn fan off, press & hold to decrease fan speed
- H. Bouton de menu
- I. Interrupteur à enferrer — tirez l'interrupteur à enferrer pour couper l'alimentation. Réinsérez-le complètement en le poussant pour un fonctionnement normal.

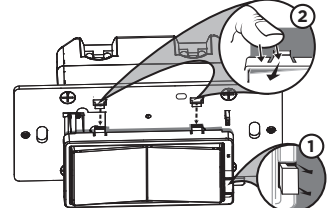
WARNING — SHOCK HAZARD

Turn OFF the power to the branch circuit for the device fixture at the service panel. All wiring connections must be made with the power OFF to avoid personal injury and damage to the device. This device is intended for installation in accordance with the National Electric Code and local regulations in the United States or the Canadian Electrical Code and local regulations in Canada. If you are unsure or uncomfortable about performing this installation, consult a qualified electrician.

CHANGE PADDLE

This step is optional. Before installation, you may want to change the paddle to match your wallplate or décor.

- Lift the air gap tab at the base of the paddle.
- Push the side tabs in on one side followed by the other to release paddle and lift it from the device.
- Insert the air gap and side tabs and snap the new paddle into place.

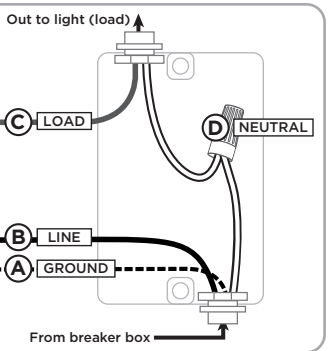


REMOVE SINGLE-POLE SWITCH

- Shut off power to the circuit at the circuit breaker or fuse box.

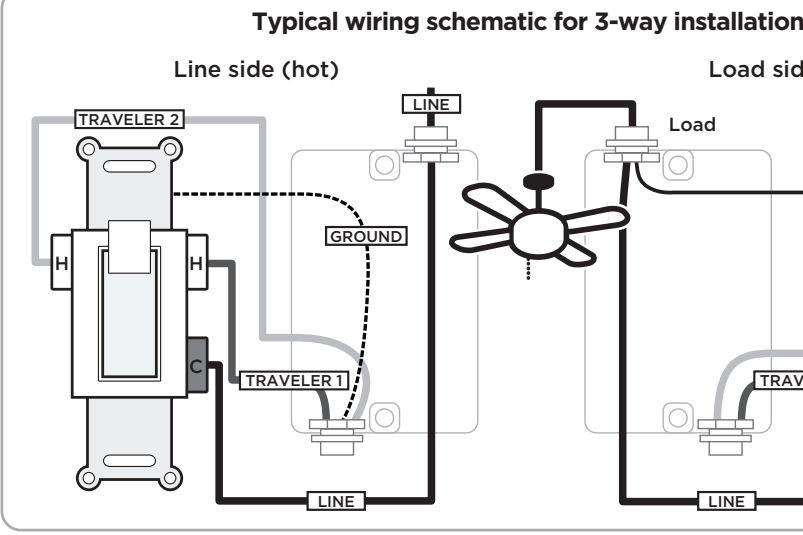
IMPORTANT! Verify power to switch box is OFF before continuing.

- Remove wallplate.
- Remove the switch mounting screws.
- Carefully remove the switch from the switch box — DO NOT disconnect the wires.
- Identify the following wires in the switch box:
 - A. Ground — Green/bare
 - B. Line (hot) — Black (connected to power)
 - C. Load — Black (connected to lighting)
 - D. Neutral — White
- Disconnect the wires from the existing switch — label wires according to the previous terminal connections.



STANDARD 3-WAY SWITCH WIRING

IMPORTANT! The Z-Wave device operates with add-on switches by default. To install it with a standard 3-way switch, follow the steps under 3-way configuration. The instructions below are for wiring a standard 3-way switch. See the add-on switch manual to install add-on switches.

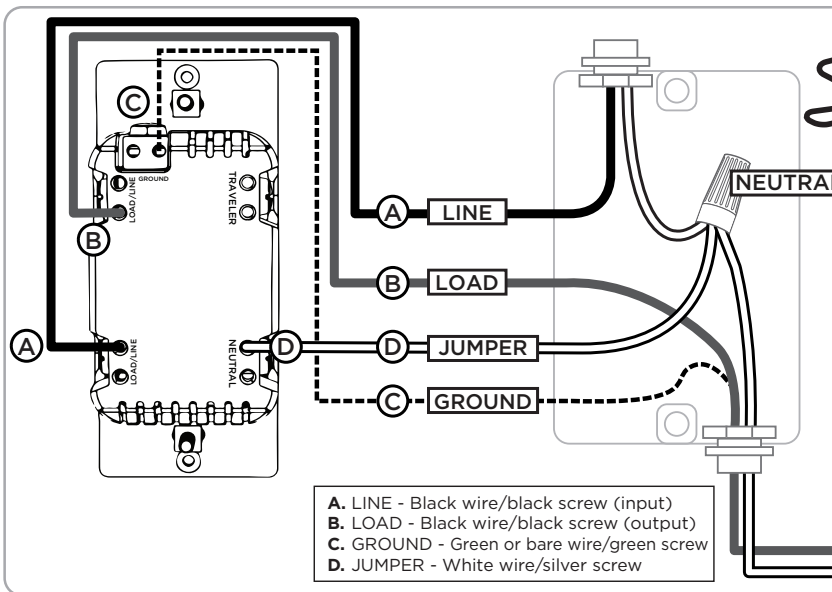


LINE SIDE (Z-WAVE DEVICE)

- Shut off power to the circuit at the circuit breaker or fuse box
- Remove line side wallplate
- Remove switch from line side switch box — DO NOT disconnect wires
- Label wire from the power source LINE
- Label one remaining wire traveler 1 — note the color of this wire for installation of the 3-way switch
- Label the other remaining wire traveler 2
- Disconnect all wires from the switch
- Connect green/bare wire to the GROUND terminal
- Connect the line wire to either LINE/LOAD terminal
- Connect the traveler 1 wire to the other LINE/LOAD terminal
- Connect the traveler 2 wire to the TRAVELER terminal
- Connect one end of a jumper to the bundle of neutral wires using a wire nut

SINGLE-SWITCH WIRING

WIRING REQUIREMENTS
Attach using the enclosure's holes, strip insulation 5/8in. (16mm). UL specifies the tightening torque for the screws is 12lb·in (14Kgf·cm).



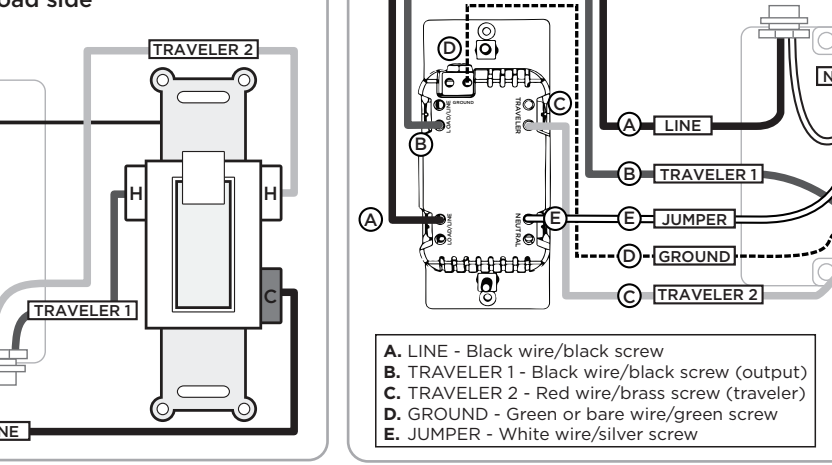
- Connect green/bare wire to the GROUND terminal.
- Connect the black wire from the light to either LINE/LOAD terminal.
- Connect the black wire from the power source (hot) to the other LINE/LOAD terminal.
- Connect the white wire to the NEUTRAL terminal — use jumper if necessary.

NOTE: The traveler terminal is only used for multi-switch wiring and is not used in a two-way system (one switch and one load).

- Secure the device into the switch box with the provided mounting screws — ensure wires are not pinched or crushed.
- Install the wallplate.

LOAD SIDE (3-WAY SWITCH)

- Remove load side wallplate
- Remove switch from load side switch box — DO NOT disconnect wires
- Label wire from the light LOAD
- Label traveler 1 wire — recall the wire color from the Z-Wave device installation
- Label traveler 2 wire
- Disconnect all wires from the switch



- Connect the other end of the jumper to the NEUTRAL terminal
- Secure the device into the switch box with the provided mounting screws — ensure wires are not pinched or crushed
- Install the wallplate

LOAD SIDE (3-WAY SWITCH)

- Remove load side wallplate
- Remove switch from load side switch box — DO NOT disconnect wires
- Label wire from the light LOAD
- Label traveler 1 wire — recall the wire color from the Z-Wave device installation
- Label traveler 2 wire
- Disconnect all wires from the switch

ESPECIFICACIONES ¡IMPORTANTES!

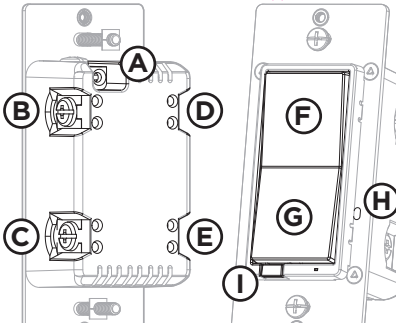
ZWA4013
Voltaje: 120VAC, 1/10HP (75W), motor
Construction of control: Independently Mounted for Flush Mounting
Type of Action: Type IB Actor (for air gap)
Pollution Degree: 2
Señal (frecuencia): 908.4/916MHz
Cargas máximas: 1/10HP (75W) motor no más que dos ventiladores idénticos a ser controlados. No exceder 1/10HP (75W) motor resistivo.
CONTROLES: FAN MOTOR ONLY. Para uso únicamente con split-capacitor or shaded-pole ceiling fan motors.
Rango de temperatura de funcionamiento: 0-40°C
Para uso en espacios interiores solamente
Las especificaciones están sujetas a cambio sin aviso debido a la mejora continua de productos

CARACTERÍSTICAS

¡IMPORTANTE! El aparato controlado por el control inteligente de ventiladores Z-Wave no debe superar las clasificaciones. El control de ventiladores está diseñado exclusivamente para uso con aparatos de instalación permanente.

- Familiarizarse con su control inteligente de ventiladores Z-Wave**
- Turn ON/OFF and adjust fan speed levels manually or remotely via the Z-Wave controller
 - Can be included in multiple groups and scenes
 - May be used in single-pole installation or with up to two Enbrighten, UltraPro or JascoPro Series add-on switches in 3-way or 4-way wiring configurations
 - Interchangeable paddle switch — white & light almond paddle in package
 - Uses a standard, rocker-style wallplate for single-gang installations (wallplate not included)
 - Blue LED indicates switch location in a dark room
 - Secure terminal installation — requires wiring connections for line (hot), load, neutral and ground. Traveler wire required for 3-way installation
 - This Z-Wave device has advanced features that allow you to customize your experience. These features can only be adjusted by a Z-Wave enabled controller that supports the Z-Wave configuration command class. For a complete list of adjustable configurations, visit www.ezwave.com/config

NOTE: This smart device only controls the fan motor and does not control any lighting connected to the fan. If your fan has an integrated light, a second switch must be installed to control the lighting directly. No more than two identical fans should be connected to the fan control. The total load of the fan(s) should not exceed 1/10HP (75W), motor.



- A. Tierra (verde/pelado)
- B. Línea o carga (negro)
- C. Línea o carga (negro)
- D. Viajero (rojo/otro)
- E. Neutro (blanco)
- F. Top rocker — press & release to turn fan on, press & hold to increase fan speed
- G. Bottom rocker — press & release to turn fan off, press & hold to decrease fan speed
- H. Botón de menú
- I. Interruptor de espacio de aire — tirez l'interrupteur pour déconnecter la énergie. Repoussez-le complètement en le poussant pour un fonctionnement normal.

3-WAY CONFIGURATION

The smart device is set to work with add-on switches by default. To use with a standard 3-way switch, follow the steps below.

- Pull out the air gap switch
- While pressing the top paddle, push in the air gap switch
- Continue pressing the top paddle until the LED flashes yellow three times to indicate standard 3-way switch configuration
- Repeat these steps to return to the add-on switch setting — LED flashes blue three times

ADD-ON SWITCH COMPATIBLE

Enbrighten, UltraPro and JascoPro Series add-on switches support the same features as the Z-Wave device, such as single-, double- and triple-tap functions, from all locations. It also allows operation from up to five locations and provides a uniform appearance.

Visit Byjasco.com to purchase add-on switches.

ADJUST FAN SPEED

The LED indicator confirms fan speed settings by flashing patterns
LOW — LED will blink every two seconds for 10 seconds
MEDIUM — LED will blink every second for 10 seconds
HIGH — LED will blink every half second for 10 seconds

- To decrease fan speed, press and hold lower rocker.
- To increase fan speed, press and hold upper rocker.

NOTE: This switch only controls the fan motor and does not control any lighting that may be part of the fan control. If your fan has an integrated light, a second light switch will need to be installed separately to control the lighting load directly. No more than two identical fans should be controlled by one switch. The total load of the fan(s) should not exceed 1/10HP (75W), motor maximum.

Z-WAVE INTEROPERABILITY

This product can be included and operated in any Z-Wave network with other Z-Wave certified devices from other manufacturers and/or other applications. All non-battery operated nodes within the network will act as repeaters regardless of vendor to increase reliability of the network.

- This device supports association command class (3 Groups)**
- Association Group 1 supports LifeLine, Binary Switch Report
 - Association Group 2 supports Basic Set and is controlled by pressing the ON or OFF button with the local load
 - Association Group 3 supports Basic Set and is controlled by double pressing the ON or OFF button
 - Each Association Group supports 5 total nodes

All brand names shown are trademarks of their respective owners

MADE IN CHINA
Distributed by Jasco Products Company LLC, 10 E. Memorial Rd., Oklahoma City, OK 7314.
This Jasco product comes with a 5-year limited warranty. Visit Scan code or visit byjasco.com for warranty details.
Questions? Contact our U.S.-based Consumer Care at 1-800-654-8483 7AM-8PM, M-F, Central Time.
©Jasco 2022 | ZWA4013 | 58446 | 05/06/22 v1

CONFIGURATION À TROIS VOIES

Par défaut, l'appareil intelligent est configuré pour fonctionner avec des interrupteurs supplémentaires. Pour l'utiliser avec un interrupteur à trois voies standard, suivez les étapes présentées ci-après.

- Tirez sur l'interrupteur à enferrer.
- Pendant que vous appuyez sur la palette supérieure, tirez sur l'interrupteur à enferrer.
- Continuez d'appuyer sur la palette supérieure jusqu'à ce que le voyant à DEL jaune clignote trois fois, ce qui indique la configuration à trois voies standard.
- Répétez ces étapes pour revenir aux paramètres de l'interrupteur supplémentaire — le voyant à DEL bleue clignote trois fois.

COMPATIBLE AVEC LES INTERRUPTEURS COMPLÉMENTAIRES

Les interrupteurs supplémentaires Enbrighten, UltraPro et JascoPro Series prennent en charge les mêmes caractéristiques que l'appareil Z-Wave, comme les fonctions à simple, double et triple touche, à tous les emplacements. Ils sont également opérationnels dans un maximum de cinq emplacements différents et ont une apparence harmonisée.

Visitez Byjasco.com pour acheter des interrupteurs supplémentaires.

RÉGLAGE DE LA VITESSE DU VENTILATEUR

Le voyant à DEL confirme les réglages du ventilateur en respectant une série de clignotements.
Vitesse faible (LOW) — La DEL clignote toutes les deux secondes pendant 10 secondes
Vitesse moyenne (MEDIUM) — La DEL clignote toutes les secondes pendant 10 secondes
Vitesse élevée (HIGH) — La DEL clignote toutes les demi-secondes pendant 10 secondes

- Pour diminuer la vitesse du ventilateur : Appuyez sur la partie inférieure de l'interrupteur basculant, et maintenez-la enfoncée.
- Pour augmenter la vitesse du ventilateur : Appuyez sur la partie supérieure de l'interrupteur basculant, et maintenez-la enfoncée.

REMARQUE: Cet interrupteur commande le moteur du ventilateur uniquement; il ne commande pas le module d'éclairage qui pourrait faire partie de la commande de l'appareil. Dans le cas des ventilateurs avec module d'éclairage intégré, un second interrupteur doit être installé séparément pour assurer la commande directe de la charge d'éclairage. Pas plus de deux ventilateurs identiques pour un interrupteur. Assurez-vous que la charge totale du ou des ventilateurs branchés n'excède pas 2,5 ampères.

INTEROPÉRABILITÉ ENTRE LES DISPOSITIFS Z-WAVE

Ce produit peut être utilisé dans un réseau Z-Wave avec d'autres appareils certifiés Z-Wave produits par d'autres fabricants et/ou opérés dans n'importe quel réseau Z-Wave.

- Cet appareil prend en charge la classe de commandes Association (trois groupes)**
- Le groupe d'association 1 prend en charge la ligne de sécurité et le rapport Binary Switch
 - Le groupe d'association 2 prend en charge le réglage de base et est commandé par une pression du bouton
 - Le groupe d'association 3 prend en charge le réglage de base et est commandé par une double pression du bouton
 - Chaque groupe d'association prend en charge un total de cinq (5) nœuds

Tous les noms de marque sont des marques de commerce de leurs propriétaires respectifs

FABRIQUÉ EN CHINE
Distribué par Jasco Products Company LLC, 10 East Memorial Rd., Oklahoma City, OK 7314.
Ce produit Jasco a une garantie limitée de cinq ans. Visitez le site Scan code or visit byjasco.com pour obtenir des détails sur la garantie.
Des questions? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle aux États-Unis au 1-800-654-8483, de 7 h à 20 h (HNC), du lundi au vendredi.
© Jasco 2022 | ZWA4013 | 58446 | 05/06/22 v1

CONFIGURACIÓN DE 3 VÍAS

El dispositivo inteligente está configurado para funcionar con interruptores auxiliares de manera predefinida. Para usarlo con un interruptor de 3 vías estándar, siga los pasos a continuación.

- Desconecte el interruptor de espacio de aire
- Mientras presiona la paleta superior, empuje el interruptor de espacio de aire
- Siga presionando la paleta superior hasta que la luz LED parpadee de color amarillo tres veces para indicar la configuración de interruptor de 3 vías estándar
- Repita estos pasos para volver a la configuración de interruptor auxiliar. La luz LED parpadea de color azul tres veces

COMPATIBLE CON INTERRUPTOR AUXILIAR

Los interruptores auxiliares Enbrighten, UltraPro y JascoPro Series son compatibles con las mismas características que el dispositivo Z-Wave, como funciones de una pulsación, dos pulsaciones o tres pulsaciones, desde todas las ubicaciones. También permite la operación desde hasta cinco ubicaciones y ofrece una apariencia uniforme.

Visite Byjasco.com para comprar interruptores auxiliares.

AJUSTE DE LA VELOCIDAD DEL VENTILADOR

El indicador LED confirma cuál es la velocidad del ventilador según el tipo de parpadeo.
BAJA: la luz LED parpadeará cada 2 segundos durante 10 segundos
MEDIA: la luz LED parpadeará cada segundo durante 10 segundos
ALTA: la luz LED parpadeará cada medio segundo durante 10 segundos

- Para disminuir la velocidad del ventilador, presione sin soltar el interruptor basculante superior.
- Para aumentar la velocidad del ventilador, presione sin soltar el interruptor basculante superior.

NOTA: El interruptor solo controla el motor del ventilador, no los dispositivos de iluminación que puedan ser parte de dicho control. Si el ventilador cuenta con una lámpara integrada, será necesario instalar un segundo interruptor por separado para controlar la carga de la luz directamente. Un interruptor solo podrá controlar un máximo de dos ventiladores idénticos. La carga total del ventilador o ventiladores no deberá ser superior a 1/10HP (75W), motor.

INTEROPERABILIDAD DE Z-WAVE
Este producto se puede incluir y operar en cualquier red Z-Wave con otros dispositivos Z-Wave certificados por otros fabricantes y/o operados en cualquier red Z-Wave.

Este dispositivo admite la clase de comando de asociación (3 grupos)

- Grupo de asociación 1: toma en cuenta la línea de seguridad y el informe Binary Switch
- Grupo de asociación 2: toma en cuenta la configuración básica y se controla presionando el botón de encendido o el botón de encendido y mantenimiento
- Grupo de asociación 3: toma en cuenta la configuración básica y se controla presionando dos veces el botón de encendido o el botón de encendido y mantenimiento

Todos los nombres de marcas son marcas comerciales de sus respectivos propietarios

HECHO EN CHINA
Distribuido por Jasco Products Company LLC, 10 E. Memorial Rd., Oklahoma City, OK 7314.
Este producto Jasco viene con una garantía limitada de 5 años. Visite Scan code or visit byjasco.com para conocer los detalles de la garantía.
¿Tiene preguntas? Comuníquese con nuestro servicio de atención al consumidor de EE. UU. al 1-800-654-8483, de lunes a viernes, de 7 a. m. a 8 p. m. (hora central).
©Jasco 2022 | ZWA4013 | 58446 | 05/06/22 v1

FCC/IC

FCC Declaration of Conformity
This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body. This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

Suppliers Declaration of Conformity | Model n° 58446 | Jasco Products Co., 10 E. Memorial Rd., Oklahoma City, OK 7314, Scan code or visit byjasco.com

Este dispositivo cumple con la Sección 15 de la FCC y las normas RSS exentas de licencia de Industry Canada. El funcionamiento depende de las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones radio, (2) este dispositivo no debe aceptar toda interferencia recibida, incluyendo la que pueda causar un funcionamiento no deseado.

NOTA DE LA FCC: El fabricante no asume ninguna responsabilidad por las interferencias de radio o televisión causadas por modificaciones no autorizadas en este equipo. Este tipo de modificaciones podría anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

REMARKS DE LA FCC: Le fabricant n'est pas responsable des interférences sur les fréquences radioélectriques ou de télévision pouvant être causées par des modifications non autorisées de cet appareil. De telles modifications peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

REMARKS: Cet appareil a été testé et certifié conforme aux normes relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en une installation particulière. En cas de non-respect, il peut y avoir des interférences préjudiciables à la réception de radio ou de télévision, ainsi qu'une interférence préjudiciable aux communications radio. Il n'est pas recommandé d'accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.

Interruptor de pared inteligente para el control de ventiladores

58446
ZWA4013

¡Gracias por su compra!

Instrucciones fáciles

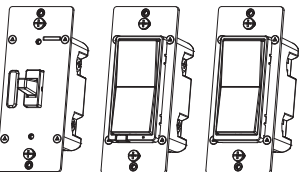
Lea las instrucciones o mire el video con el paso a paso.

Registre su producto

Reciba ofertas exclusivas y registre su producto.

Escanee el código o visite byjasco.com/60226i.

Escanee el código o visite byjasco.com/deals.



¿Le gusta nuestro producto? Deje una reseña en el sitio web de su comercio favorito o en amazon.com.



¿Tiene algún problema? Díganos cómo podemos ayudar.

Para ver más productos Enbrighten, visite nuestro sitio web: Scan code or visit byjasco.com.

AGREGAR SU DISPOSITIVO A UNA RED Z-WAVE

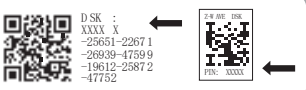
1. Siga las instrucciones correspondientes a su controlador Z-Wave certificado para agregar un dispositivo a la red Z-Wave.
2. Una vez que el controlador esté listo para agregar su dispositivo, presione la parte superior o inferior del interruptor basculante.

Tiene control total para encender o apagar su aparato de iluminación de acuerdo con grupos, escenas, horarios y automatizaciones interactivas programadas por su controlador.

Si su controlador Z-Wave certificado cuenta con acceso remoto, puede controlar el aparato desde sus dispositivos móviles.

Si el controlador le pide ingresar el código de seguridad S2, consulte el código QR/número de seguridad en el costado de la caja o la etiqueta del Código QR en el producto (ver Figura 1). Ingrese el código de 5 dígitos.

Figura 1:



PARA RETIRAR Y RESTABLECER EL DISPOSITIVO

1. Siga las instrucciones correspondientes a su controlador Z-Wave certificado para retirar un dispositivo de la red Z-Wave.
2. Una vez que el controlador esté listo para retirar su dispositivo, presione la parte superior o inferior del interruptor basculante.

PARA VOLVER A CONFIGURAR SU INTERRUPTOR SEGÚN LOS AJUSTES DE FABRICA

1. Levante el interruptor de espacio de aire.
2. Mientras presiona el botón de apagado (inferior), empuje el espacio de aire y siga presionando el botón de apagado. La luz LED parpadeará mientras se recorren una vez los ocho colores.

NOTA: Este procedimiento solo se debe utilizar en ausencia del controlador principal de su red o si el controlador no funciona.

NOTA: Los productos habilitados para SmartStart se pueden agregar a una red Z-Wave escaneando el código QR que se encuentra en el producto con un controlador que ofrezca inclusión de SmartStart. No se requieren acciones adicionales y el producto SmartStart se agregará automáticamente dentro de 10 minutos de encenderlo en la proximidad de la red.

Montaje mural inteligente comanda de ventilateur

58446
ZWA4013

Merci de votre achat!

Instrucciones simplificadas

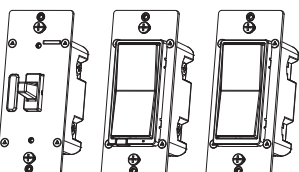
Lisez les instructions ou regardez la vidéo facile à comprendre.

Enregistrer votre produit

Recevez des offres exclusives et enregistrez votre produit.

Balaye le code ou visitez byjasco.com/60226i.

Balaye le code ou visitez byjasco.com/deals.



Notre produit vous plaît? Laissez-nous un avis sur le site de votre détaillant préféré ou sur amazon.com.



Vous éprouvez des problèmes? Dites-nous ce que nous pouvons faire pour vous aider.

Pour voir d'autres produits Enbrighten, visitez notre site Web www.Jasco.com.

AJOUTER VOTRE APPAREIL À UN RÉSEAU Z-WAVE

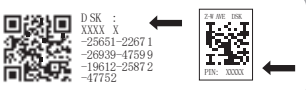
1. Suivez les instructions relatives à votre contrôleur certifié Z-Wave pour ajouter un appareil au réseau Z-Wave.
2. Une fois que le contrôleur est prêt à ajouter votre appareil, poussez sur la partie supérieure ou inférieure de l'interrupteur basculant.

Vous avez le contrôle absolu sur la mise en marche et l'arrêt de votre appareil en fonction des groupes, des scènes, des horaires et des automatisations interactives programmées par votre contrôleur.

Si votre contrôleur certifié Z-Wave a une fonction d'accès à distance, vous pouvez contrôler votre appareil à l'aide de vos appareils mobiles.

Si le contrôleur vous invite à entrer le code de sécurité S2, reportez-vous au code QR/número de sécurité situé sur le côté de la boîte ou à l'étiquette de code QR présente sur le produit (voir la figure 1). Entrez le code à cinq chiffres.

Figure 1:



RETIRER OU RÉINITIALISER L'APPAREIL

1. Pour retirer un appareil du réseau Z-Wave, suivez les instructions relatives à votre contrôleur certifié Z-Wave.
2. Une fois que le contrôleur est prêt à retirer votre appareil, poussez sur la partie supérieure ou inférieure de l'interrupteur basculant.

RETABLIR LES CONFIGURATIONS D'USINE DE VOTRE INTERRUPTEUR

1. Tirez l'interrupteur à entrefer vers le haut.
2. Pendant que vous appuyez sur le bouton « OFF » (bouton inférieur), tirez sur l'interrupteur à entrefer et continuez d'appuyer sur le bouton « OFF ». Le voyant à DEL clignote et passe par les huit couleurs.

REMARQUE : Cette mesure ne doit être prise que si le contrôleur principal du réseau Z-Wave. Pour ce faire, il suffit de balayer le code QR qui se trouve sur le produit au moyen d'un contrôleur permettant de l'ajouter à l'aide de la fonction SmartStart. Aucune mesure ne doit être prise. Le produit SmartStart sera automatiquement ajouté dans les 10 minutes qui suivent sa mise sous tension à proximité du réseau.

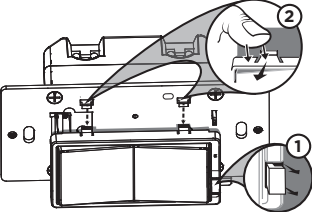
CABLEADO DE INTERRUPTOR INDIVIDUAL

DESCONECTE la electricidad al circuito derivado para el dispositivo en el tablero de servicio. Todas las conexiones de los cables deben hacerse con la electricidad **DESCONECTADA** para evitar lesiones personales o daños al dispositivo. Este dispositivo está diseñado para instalarse de acuerdo con el National Electric Code y las regulaciones locales de Estados Unidos o el Canadian Electrical Code y las regulaciones locales de Canadá. Si no está seguro o no se siente capacitado para realizar esta instalación, consulte a un electricista calificado.

CAMBIE LA PALETA

Este paso es opcional. Antes de la instalación, es recomendable que cambie la paleta para que coincida con la placa de pared o la decoración.

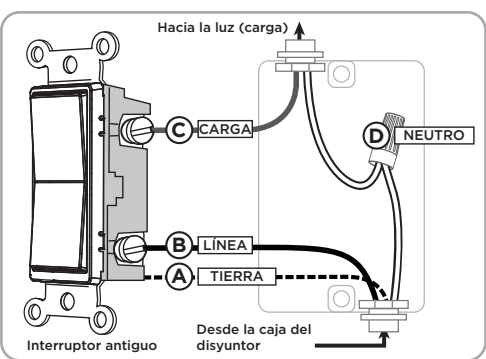
1. Levante la lengüeta en la base de la paleta.
2. Presione las lengüetas en un lado y luego del otro para soltar la paleta y levantarla del interruptor.
3. Inserte el espacio de aire y las lengüetas laterales y colóque a presión la nueva paleta.



RETIRE EL INTERRUPTOR UNIPOLAR

1. Desconecte la energía al circuito en el disyuntor o la caja de fusibles.

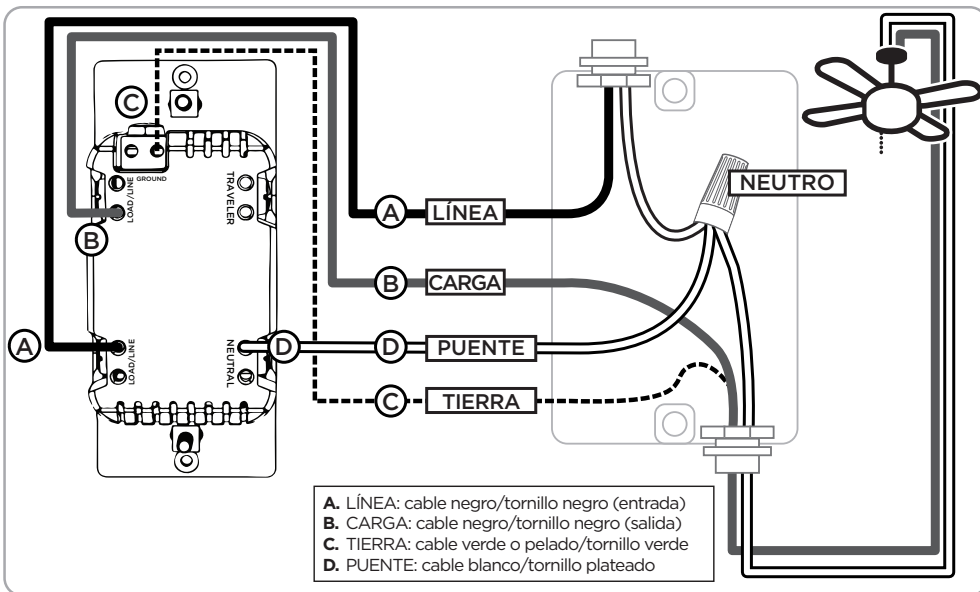
¡IMPORTANTE! Verifique que la alimentación a la caja del interruptor esté en OFF (APAGADO) antes de continuar.



2. Retire la placa de pared.
3. Retire los tornillos de montaje del interruptor.
4. Retire con cuidado el interruptor de la caja del interruptor. NO desconecte los cables.
5. Identifique los siguientes cables en la caja del interruptor:
 - A. Tierra: verde/pelado
 - B. Línea (energizado): negro (conectado a la alimentación)
 - C. Carga: negro (conectado a la iluminación)
 - D. Neutro: blanco
6. Desconecte los cables del interruptor existente. Etiquete los cables de acuerdo con las conexiones de los terminales anteriores.

REQUISITOS DE CABLEADO

Fije usando los orificios de la caja, pele 5/8 pulg. (16mm) del aislamiento. UL especifica que el par de apriete para los tornillos es de 12lb-ft-pulg. (14Kgf-cm).



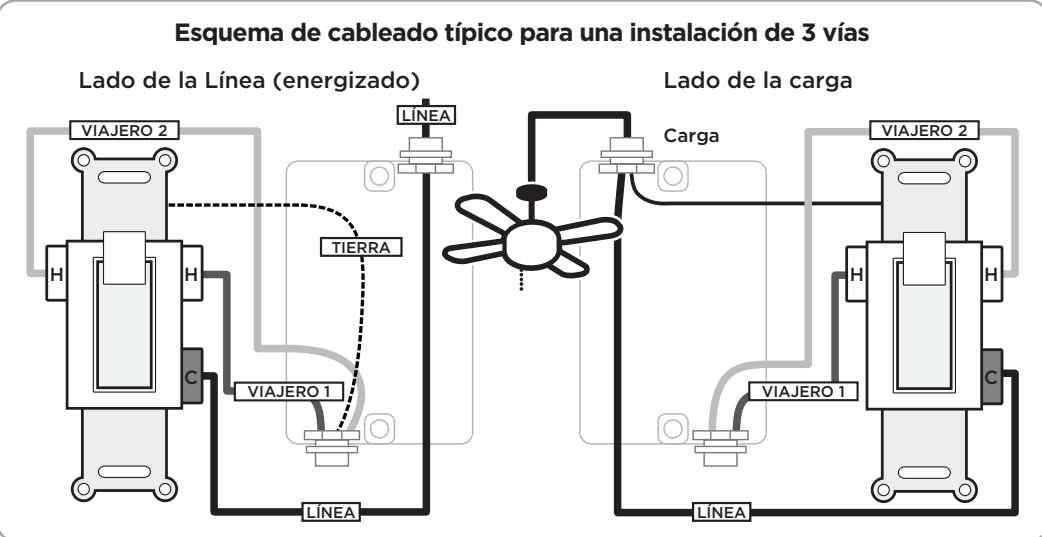
1. Conecte el cable verde o pelado al terminal TIERRA.
2. Conecte el cable negro de la luz al terminal de LÍNEA o al de CARGA.
3. Conecte el cable negro de la fuente de energía (energizado) al otro terminal de LÍNEA o de CARGA.
4. Conecte el cable blanco al terminal NEUTRO, de ser necesario, use un cable de puente.

NOTA: El terminal de viajero solo se usa para cableado de múltiples interruptores y no se utiliza en un sistema de dos vías (un interruptor y una carga).

5. Fije el dispositivo a la caja del interruptor con los tornillos de montaje provistos; asegúrese de que los cables no estén pellizcados ni aplastados.
6. Instale la placa de pared.

CABLEADO DEL INTERRUPTOR DE TRES VÍAS

¡IMPORTANTE! El dispositivo Z-Wave opera con interruptores auxiliares de manera predeterminada. Para instalarlo con un interruptor de 3 vías estándar, siga los pasos en configuración de 3 vías. Las siguientes instrucciones son para el cableado de un interruptor de 3 vías estándar. Consulte el manual del interruptor auxiliar para ver cómo instalar interruptores auxiliares.



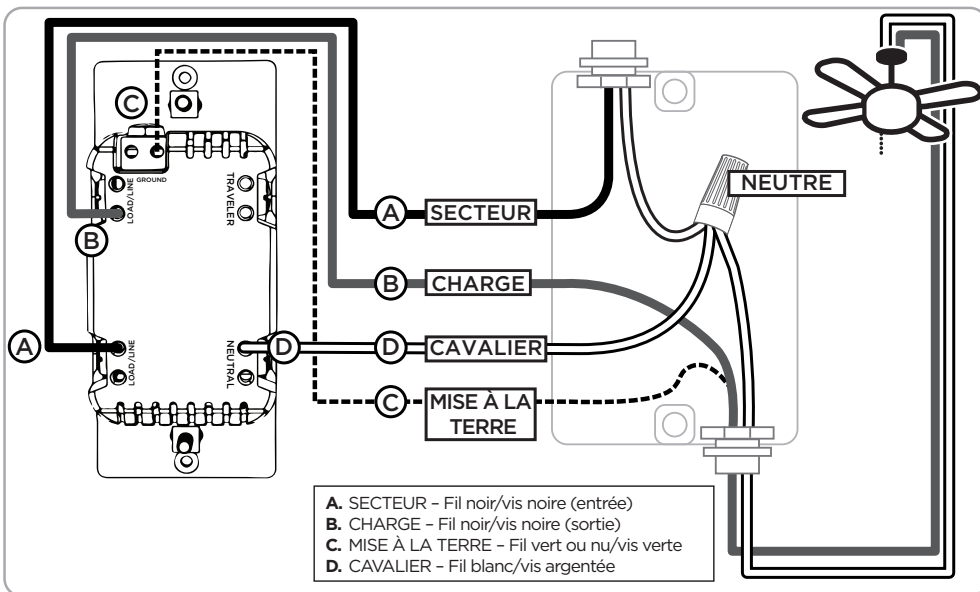
LADO DE LA LÍNEA (DISPOSITIVO Z-WAVE)

1. Desconecte la energía al circuito en el disyuntor o la caja de fusibles
2. Retire la placa de pared del lado de la línea
3. Retire el interruptor de la caja del interruptor de lado de la línea. NO desconecte los cables
4. Etiquete el cable de la LÍNEA de fuente de energía
5. Etiquete el cable viajero restante 1: apunte el color de este cable para la instalación del interruptor de 3 vías
6. Etiquete el otro cable viajero 2 restante
7. Desconecte todos los cables del interruptor
8. Conecte el cable verde o pelado al terminal A TIERRA
9. Conecte el cable de línea al terminal de LÍNEA o al de CARGA
10. Conecte el cable viajero 1 al otro terminal de LÍNEA o de CARGA
11. Conecte el cable viajero 2 al terminal de VIAJERO
12. Conecte un extremo de un cable de puente al haz de cables neutros usando un conector de cables

CÂBLAGE AVEC UN SEUL INTERRUPTEUR

EXIGENCES CONCERNANT LE CÂBLAGE

Fixez à l'aide des orifices du boîtier : dénez l'isolant sur 16mm (5/8po).
UL précise que le couple de serrage des vis est de 14Kgf/cm (12lb/ft po).



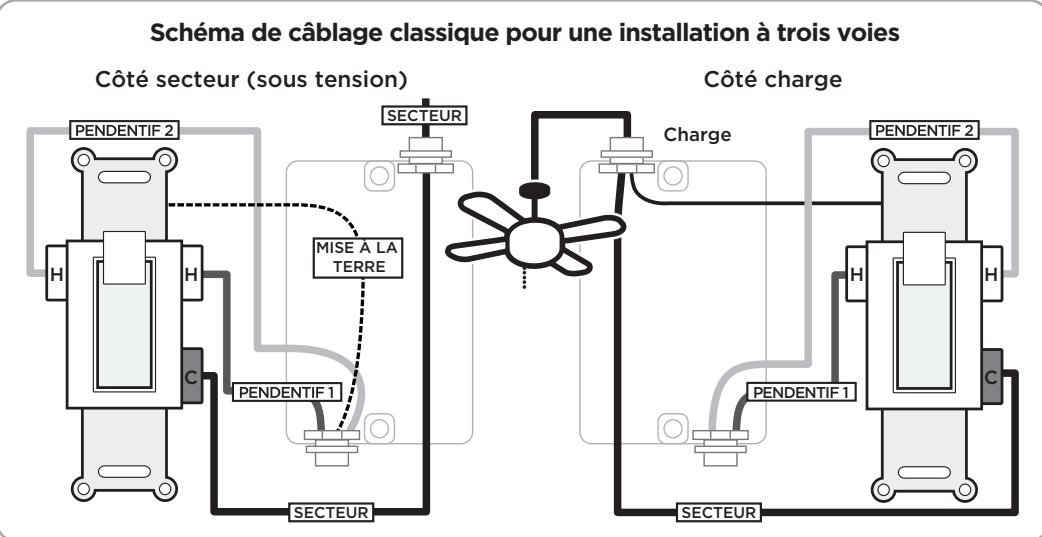
1. Reliez le fil vert/nu à la borne de MISE À LA TERRE.
2. Raccordez le fil noir de l'appareil d'éclairage à la borne SECTEUR/CHARGE.
3. Raccordez le fil noir de la source d'alimentation (sous tension) à l'autre borne SECTEUR/CHARGE.
4. Raccordez le fil blanc à la borne NEUTRE - utilisez un cavalier au besoin.

REMARQUE : La borne pendentif est seulement utilisée pour le câblage à plusieurs interrupteurs et non dans un système à deux voies (un interrupteur et une charge).

5. Fixez l'appareil dans la boîte de jonction avec les vis de montage fournies en veillant à ce que les fils ne soient pas pincés ni écrasés.
6. Installez la plaque murale.

CÂBLAGE D'INTERRUPTEUR À TROIS VOIES

IMPORTANT! L'appareil Z-Wave fonctionne avec des interrupteurs supplémentaires par défaut. Pour l'installer avec un interrupteur à trois voies standard, suivez les étapes présentées sous la configuration à trois voies. Les instructions ci-après sont pour le câblage d'un interrupteur à trois voies standard. Consultez le manuel de l'interrupteur supplémentaire pour installer les interrupteurs supplémentaires.



CÔTÉ SECTEUR (APPAREIL Z-WAVE)

1. Coupez l'alimentation au disjoncteur ou à la boîte à fusibles.
2. Retirez la plaque murale côté secteur.
3. Retirez l'interrupteur du côté secteur de la boîte de jonction - NE débranchez PAS les fils.
4. Étiquetez le fil du côté de la source d'alimentation SECTEUR.
5. Étiquetez le fil restant pendentif 1 - notez la couleur de ce fil pour l'installation de l'interrupteur à trois voies.
6. Étiquetez l'autre fil restant pendentif 2.
7. Débranchez tous les fils de l'interrupteur.
8. Reliez le fil vert/nu à la borne de MISE À LA TERRE.
9. Raccordez le fil secteur soit à la borne SECTEUR ou CHARGE.
10. Raccordez le fil pendentif 1 à l'autre borne SECTEUR ou CHARGE.
11. Raccordez le fil pendentif 2 à la borne PENDENTIF.
12. Reliez une extrémité d'un cavalier au faisceau de fils neutre à l'aide d'un capuchon de connexion.

13. Reliez l'autre extrémité du cavalier à la borne NEUTRE.
14. Fixez l'appareil à la boîte de jonction avec les vis de montage fournies - veillez à ce que les fils ne soient pas pincés ni écrasés.
15. Installez la plaque murale.

CÔTÉ CHARGE (INTERRUPTEUR À TROIS VOIES)

1. Retirez la plaque murale côté charge.
2. Retirez l'interrupteur du côté charge de la boîte de jonction - NE débranchez PAS les fils.
3. Étiquetez le fil du côté de l'appareil d'éclairage CHARGE.
4. Étiquetez le fil pendentif 1 - voyez la couleur du fil de l'installation de l'appareil Z-Wave
5. Étiquetez le fil pendentif 2.

6. Débranchez tous les fils de l'interrupteur.
7. Reliez le fil vert/nu à la borne de MISE À LA TERRE.
8. Reliez le fil de charge au fil pendentif 1 à l'aide d'un capuchon de connexion.
9. Reliez le fil pendentif 2 à la borne SECTEUR (sous tension).
10. Reliez une extrémité d'un cavalier au faisceau de fils neutre à l'aide d'un capuchon de connexion.
11. Reliez l'autre extrémité du cavalier à la borne COMMUNE.
12. Fixez l'interrupteur à trois voies dans la boîte de jonction en veillant à ce que les fils ne soient pas pincés ni écrasés.
13. Installez la plaque murale.
14. Allumez l'alimentation de la boîte à fusibles ou du coupe-circuit.

Balaye le code pour voir un autre processus de câblage à trois voies

CICLO DE LUZ LED

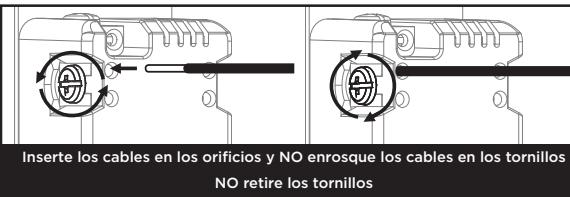
The LED below the fan control acts as a guide light or status indicator.

- Cómo recorrer el ciclo de opciones:**
1. Presione el botón del menú durante cinco segundos
 2. Presione arriba tres veces y abajo una vez, rápidamente. La luz indicadora parpadeará de color azul
 3. Presione la paleta superior:
 - A. Una vez para encender la luz LED cuando la carga está desactivada. Se ilumina de color naranja para confirmar
 - B. Dos veces para encender la luz LED cuando la carga está activada. Se ilumina de color amarillo para confirmar
 - C. Tres veces para que esté siempre apagada. Se ilumina de color rosa para confirmar
 - D. Cuatro veces para que esté siempre encendida. Se ilumina de color morado para confirmar
 4. Presione el botón del menú una vez para guardar. La luz indicadora parpadea dos veces de color verde

CAMBIAR EL COLOR DE LA LUZ INDICADORA

Se puede cambiar el color de la luz LED indicadora desde el dispositivo.

1. Presione el botón del menú durante cinco segundos
2. Presione la paleta superior una vez y la paleta inferior una vez. La luz LED se ilumina en el color seleccionado
3. Presione la paleta superior o inferior para recorrer las opciones de color:
 - Rojo
 - Naranja
 - Verde
 - Azul (predeterminado)
 - Rosa
 - Morado
 - Blanco
4. Presione el botón del menú una vez para guardar. La luz indicadora parpadea dos veces de color verde



Inserte los cables en los orificios y NO enrosque los cables en los tornillos
NO retire los tornillos